

Palautusosoite / Return address Lahden Messut Oy PL 106 FIN-15141 LAHTI, Finland		Lisätiedot / More information Maarit Paldán Puh./tel. +358 (0)3 525 8223 GSM +358 400 551 393 fax +358 (0)3 525 8225											
Allekirjoittanut varaa The undersigned reserves Näyttelytilaa/ Indoor space <input type="text"/> m ² /sqm.		Paikanvuokra / Stand rental Sisätila / Indoor space 9-50 m ² 80 €/m ² 51-100 m ² 75 €/m ² yli 100 m ² 70 €/m ² Osallistumismaksu/ Participation fee 90 € Hintoihin lisätään voimassa oleva arvonlisävero (22%) Current VAT will be added to the prices (22%)											
Näyttelyalueelta (kts.kartta)/ Exhibition area (ref. to map) <input type="text"/>		Toiminimi / Name of exhibitor Laskutusosoite / Invoicing address											
Katuosoite / Street Address		Y- tai henkilötunnus / Company ID OVT-tunnus											
Postitoimipaikka / Town and postal code		Puhelin / Telephone Telefax											
Toimitusjohtaja / Managing Director		Internet											
TUOTERYHMÄT <input type="checkbox"/> Sisustusmateriaalit ja -tarvikkeet / Interior decoration materials and fittings <input type="checkbox"/> Sisustustekstiilit / Home textiles <input type="checkbox"/> Sisustamisen pientavarat / Home decoration items <input type="checkbox"/> Kodin huonekalut / Home furniture <input type="checkbox"/> Makuuhuoneen kalusteet ja patjat / Bedroom furniture and mattresses <input type="checkbox"/> Kodin elektroniikka / Home electronics <input type="checkbox"/> Keittiöt / Kitchen <input type="checkbox"/> Kylpyhuoneet ja saunas / Bathrooms and saunas <input type="checkbox"/> Takat ja tulisijat / Fireplaces and hearts <input type="checkbox"/> Matot / Carpets <input type="checkbox"/> Sisustustaide ja vihersisustaminen/ Decorative art and plants <input type="checkbox"/> Puutarha- ja ulkokalusteet / Garden furniture <input type="checkbox"/> Alaan liittyvä neuvonta, palvelut ja suunnitelmat / Guidance, decorating services and plans <input type="checkbox"/> Julkaisut, koulutus ka konsultointi / Publications, education and consulting <input type="checkbox"/> Muu, mikä / Other ? _____		E-mail Yhteyshenkilö / Contact person Valmisosastot / Ready-made stands (sis. seinät, otsalauta, nimiteksi max. 15 kirjainta, matto, sähköliittymä ja spottivalot). <u>Tilaa valmisosaston:</u> <u>We reserve a ready-made stand of</u> (incl. walls, facial board with text, max. 15 letter, carpet, electricity and spot lights): <table style="width: 100%;"> <tr> <td style="text-align: right;">€ + alv./VAT 22 %</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;"><input type="checkbox"/> 9 m²</td> <td style="text-align: right;">460</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;"><input type="checkbox"/> 12 m²</td> <td style="text-align: right;">536</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;"><input type="checkbox"/> 15 m²</td> <td style="text-align: right;">623</td> </tr> <tr> <td style="text-align: right;"><input type="checkbox"/> 18 m²</td> <td style="text-align: right;">739</td> </tr> </table> <input type="checkbox"/> Olemme kiinnostuneita Design-osastosta. / We are interested in Design-stand.		€ + alv./VAT 22 %		<input type="checkbox"/> 9 m ²	460	<input type="checkbox"/> 12 m ²	536	<input type="checkbox"/> 15 m ²	623	<input type="checkbox"/> 18 m ²	739
€ + alv./VAT 22 %													
<input type="checkbox"/> 9 m ²	460												
<input type="checkbox"/> 12 m ²	536												
<input type="checkbox"/> 15 m ²	623												
<input type="checkbox"/> 18 m ²	739												
Erikoistoivomukset. Maininta erikoisen painavista tuotteista. Käyttäkää tarvittaessa liitettä. / Special requirements. Description of extra heavy exhibits. Please use enclosure if necessary.													
Tämä ilmoittautuminen on sitova ja allekirjoittamalla sen näytteilleasettaja sitoutuu noudattamaan Lahden Messut Oy:n järjestämien messujen yleisiä osanottoehtoja kääntöpuolella. This application is legally binding and by signing it the exhibitor undertakes to abide by the General Terms of Participation for Fairs organized by Lahti Fair Ltd.													
Päiväys / Date _____		Allekirjoitus / Signature _____											

LAHDEN MESSUT OY - YLEISET OSANOTTOEHDOT

1. Näytteilleasettajat ja tuotteet

Näytteilleasettajina voivat olla:

- ilmoittautumislomakkeessa mainittujen tuotteiden valmistajat, tuottajat tai heidän valtuuttamansa edustajat
 - edellä mainittujen toimimien yhteisosastot ja alan tiedotusosastot
 - julkiset hallinnon laitokset, järjestöt, seurat ja kaupungit sekä kunnat.
- Ainoastaan ne tuotteet, jotka on mainittu ilmoittautuessa ja jotka järjestäjä Lahden Messut Oy on hyväksynyt, saadaan asettaa näytteille. Järjestäjällä on oikeus poistaa muut näyttelyesineet sekä sellaiset, jotka voivat olla vaaraksi tai häiriöksi toisille näytteilleasettajille ja yleisölle.

Näyttelyosastossa saadaan mainita muu kuin näytteilleasettajan, hänen päämies-
tensä ja edustajien toiminimi vain järjestäjän suostumuksella. Näytteilleasettaja saa jakaa osastollaan vain omien tuotteittensa esitteitä. Järjestäjällä on oikeus rajoittaa näyttelyosaston kokoa tai hylätä ilmoittautuminen syytä tähän ilmoittamatta. Näytteilleasetettuja tuotteita ei saa messujen aikana viedä pois osastolta.

2. Ilmoittautuminen ja näyttelysopimus

Sitova näyttelytilavaraus tehdään ilmoittautumislomakkeella. Järjestäjä hyväksyy ilmoittautumisen lähettämällä näyttelysopimuksen. Näytteilleasettajalla on oikeus peruuttaa osallistumisensa kirjallisesti 14 vrk:n kuluessa näyttelysopimuksen päiväyksestä, ei kuitenkaan myöhemmin kuin 30 vrk ennen messujen alkamista. Näytteilleasettaja on tällöin kuitenkin velvollinen maksamaan jo erääntyneet maksut.

Mikäli varausten yhteismäärä täyttää käytettävissä olevat näyttelytilat ennen ilmoittautumisaikaa, jaetaan tilat ilmoittautumisenjärjestyksessä. Näytteilleasettaja ei ole ilman järjestäjän kirjallista lupaa oikeutettu vuokraamaan tai luovuttamaan edelleen osastoaan tai sen osaa. Järjestäjä varaa itselleen oikeuden messukokonaisuuden kannalta välttämättömiksi katsomiinsa näyttelykarttojen muutoksiin messujen valmisteluajana.

Tehtyään näyttelysopimuksen näytteilleasettaja saa järjestäjältä tunnukset Lahden Messut Oy:n Extranet-palveluun, jonka avulla näytteilleasettaja voi hoitaa messujärjestelyt sähköisesti internetissä. Halutessaan näytteilleasettaja voi tilata järjestäjältä maksullisen messukansion.

3. Osallistumisen peruuntuminen

Osaston käyttöoikeus palautuu järjestäjälle ellei paikanvuokraa suoriteta määräaikana. Sopimuksen näin tai muulla tavoin näytteilleasettajan syystä purkautuessa järjestäjä perii jo erääntyneet maksut. Näyttelykohtaista osallistumismaksua ei palauteta.

4. Näytteille asettaminen ja osastojen rakentaminen

Messuille saapuvat tavaramerkkejä ja yrityksen nimellä, osaston numerolla sekä messutapahtuman nimellä. Messujärjestäjä ei voi kuitata tavaraa vastaanotetuksi näytteilleasettajan puolesta eikä vastaa tavaroiden purkamisesta, säilytyksestä eikä niiden toimittamisesta messujen jälkeen.

Näytteilleasettaja, jonka nimissä osasto on varattu, vastaa viime kädessä oman osastonsa järjestäjälle aiheuttamista kustannuksista. Näytteilleasettaja vastaa oman osastonsa pystyttämistä ja somistamisesta. Näytteilleasettajalla ei ole oikeutta mainostaa tuotteitaan oman osastonsa rajojen ulkopuolella.

Järjestäjällä on oikeus puuttua osaston rakentamiseen ja somistamiseen, mikäli järjestäjä ei ole etukäteen hyväksynyt niiden suunnitelmia. Mikäli näytteilleasettaja pystyttää seinä ym. rakenteita, joiden ulkopuoliset pinnat näkyvät naapuriosastoihin tai käytäviin, hänen on huolehdittava myös niiden siistimistä (esim. vuoraus, maalaus tms.).

Mikäli osastoon rakennetaan lattia, jonka korkeus hallin lattiasta ylittää 12 cm, osaston avoimet sivut on porrastettava tai rakennettava niiden kaide tai muu suoja. Väliseinien korkeuden (vakio 250 cm) ylittävä rakenne, somistus tai näyttelyesine, jonka sijoittamiselle on saatu lupa, on pidettävä vähintään metrin etäisyydellä naapuriosaston rajasta. Joissakin tapahtumissa kulmaosastoita peritään korotettu maksu. Yli 1000 kg painavien näyttelyesineiden paino/m2 on ilmoitettava etukäteen messujärjestäjälle.

Kaikenlainen kiinnittäminen hallien katto-, pilari- ja seinärakenteisiin on kielletty. Näytteilleasettaja on vastuussa messurakennuksille tai messualueelle mahdollisista aiheuttamistaan vahingoista.

Kaksikerroksisten näyttelyrakennelmien pystyttämiseen on saatava järjestäjän ja viranomaisen ennakkolupa. Suunnitelmat tällaisista osastoista on esitettävä järjestäjälle kolmena kappaleena 30 päivää ennen ao. messujen alkamista. Toisen kerroksen pinta-alasta veloitetaan neliö-metrillä 50 % lattiatilan neliövuokrasta. Ilmoitettua rakennus- ja purkuajoista poikkeamat veloitetaan messurakentajalta 35 €/tunti/osasto.

5. Sähkövirta ja -työ

Järjestäjä vastaa alueen yleisvalaistuksesta. Jakelujännite messualueella on 400/230 V, 50 Hz. Näytteilleasettaja tilaa järjestäjältä Extranetin välityksellä tai messukansion erillistä lomaketta käyttäen osastollaan tarvitsemansa sähkövirran samoin kuin tarpeelliset asennustyöt. Sähköasennuksista vastaa järjestäjän valitsema sähköasennusliike. Lahden Messut Oy veloittaa näyttelyn päätyttyä sähkön liittymämaksun, sähkötarvikkeet ja -työt sekä osastolta mahdollisesti kadonneista hallitsemistaan tarvikkeista. Ulkomaisten sähkötarvikkeiden tulee täyttää Suomessa voimassa olevat määräykset. Verkostoon liittämisen ja erottamisen suorittaa aina järjestäjän valitsema sähköasennusliike. Messut ei vastaa sähkötarvikkeiden häviämisestä tai rikkoontumisesta.

6. Vesi, viemäri ja paineilma

Vesi-, viemäri- ja paineilma-tilat tilataan järjestäjältä Extranetin välityksellä tai messukansion erillistä lomaketta käyttäen. Vesi- ja viemäritöissä, vedenkulutuksesta sekä paineilma-aiheutuvat kustannukset maksaa näytteilleasettaja.

7. Palo- ja muu turvallisuus

Paloturvallisuuden suhteen on noudatettava yleisiä voimassa olevia asetuksia ja messualueen paloturvallisuusohjeita. Kulkutiet on pidettävä avoinna hätäpoistumisen varalta. Paloturvallisuutta mahdollisesti vaarantavien laitteiden esittelyyn on saatava paloviranomaisten ennakkolupa.

Tupakointi on sallittu ainoastaan erillisissä tupakointitiloissa, ei näyttelytiloissa. Koneita ja muita välineitä esiteltäessä on noudatettava työturvallisuuslain ja -asetusten vaatimuksia.

8. Vartiointi

Järjestäjä vastaa palovartiointista ja yleisestä järjestyksestä messualueella, mutta ei sen sijaan tavaroiden, rakenteiden tms. mahdollisesta viroittumisesta tai katoamisesta.

9. Vakuutukset

Järjestäjä on ottanut vastuuvakuutuksen sen vahingonkorvausvelvollisuuden varalta, joka sille voimassa olevan oikeuden mukaan voi syntyä toiminnassaan aiheutuvista vahingoista. Näytteilleasettajan oikeus saada korvausta sille aiheutuneesta vahingosta on rajoitettu tästä vakuutuksesta saatavan korvauksen määrään. Järjestäjä ei ole vastuussa näytteilleasettajalle aiheutuvista taloudellisista tai väillisisistä vahingoista kuten esimerkiksi saamatta jääneestä voitosta tai liiketoiminnan keskeytymisestä. Vastaavasti Näytteilleasettaja on velvollinen omalla kustannuksellaan ottamaan ja voimassa pitämään oman vahingonkorvausvelvollisuutensa varalta vastuuvakuutuksen. Näytteilleasettaja on pyynnöstä velvollinen osoittamaan vastuuvakuutuksen laajuuden ja laadun. Näytteilleasettajan on itse myös huolehdittava tarpeellisiksi katsomistaan varkaus-, palo- tai muista vakuutuksista.

10. Havaintoesitykset

Audiovisuaalisten laitteiden ja musiikkivälineiden käyttöön samoin kuin havaintoesityksen järjestämiseen on saatava järjestäjän kirjallinen lupa. TEOSTO ja Gramex perivät tekijänoikeuslain edellyttämän palkkion messuosastoilla esiteltävästä musiikista. Havaintoesitykset eivät saa häiritä naapuriosastoja. Äänen voimakkuutta osastolla valvotaan ja häiriötä aiheuttavat esitykset keskeytetään. Paljon yleisöä kerääville havaintoesityksille ja niiden yleisölle on varattava seinällä käytävästä eristetty tila.

11. Puhelin, telefax, WLAN

Liittymä tilataan näyttelyosastolle Extranetin välityksellä tai messukansion erillisellä lomakkeella, jonka järjestäjä toimittaa edelleen operaattorille. Operaattori laskuttaa liittymä- ja käyttökustannuksista voimassa olevien hintojensa mukaisesti.

12. Henkilö- ja pysäköintikortit

Näytteilleasettajan toimihenkilöillä ja alihankkijoilla on oltava valmistelu- ja purkamistöiden aikana sekä messuajana järjestäjän antama kulkulupa, joka on pidettävä näkyvästi esillä. Rakentajakortteja saavat näytteilleasettajat tarvitsemansa määrän. Näytteilleasettajakorttien luku määräytyy osaston pinta-alan mukaan, 3 kpl/12m². Pysäköintikortteja saa veloituksetta pysäköintipaikalle 2 kpl/1 - 40 näyttelypaikkaneliometriä kohden. Messujen ajaksi on saatavana lisäksi maksullisia henkilö- ja pysäköintilippuja.

13. Luettelotiedot

Näytteilleasettajan nimi, osoite ja esiteltävät tuotteet julkaistaan maksutta aakkosellisessa näytteilleasettajaluettelossa. Tiedot julkaistaan suomeksi ja tarpeen mukaan ruotsiksi ja englanniksi. Näytteilleasettaja huolehtii tarvittavista käännöksistä.

14. Asiakskortit

Näytteilleasettajat voivat tilata asiakkaitaan varten kertakäyntiin oikeuttavia asiakaskortteja. Veloitus tapahtuu messujen päätyttyä sisäänpääsyn käytettyjen korttien lukumäärän perusteella, kuitenkin vähintään 20 kortista, ellei messukohtaisesti toisin ilmoiteta.

15. Yleiset määräykset

Ilmaislehtien levittäminen ja jakelu messualueella ja sen välittömässä läheisyydessä on kielletty.

Järjestäjä pidättää itselleen oikeuden messujen peruuttamiseen tai siirtämiseen toiseen ajankohtaan ellei niitä voittamattomien esteiden (Force Majeure) vuoksi voida toimeenpanna ilmoitettuna aikana. Samoin oikeus peruuttamiseen ja siirtämiseen on silloin, jos näyttelyn laadulliset tavoitteet esimerkiksi näytteilleasettajan vähyden vuoksi eivät toteutu.

Lahden Messut Oy markkinoi tapahtumiaan tapahtumakohtaisen markkinointisuunnitelman mukaisesti. Mikäli kävijätavoite ei täyty Lahden messut Oy ei ole velvollinen palauttamaan paikanvuokraa eikä ole vastuussa tapahtumasta näytteilleasettajalle syntyneistä muista kustannuksista.

Suomenkielisiä osanottoehtoja pidetään perustana mahdollisia tulkintatapauksia käsiteltäessä. Osapuolten välisten oikeudenkäyntien oikeuspaikka on Lahden käräjäoikeus. Allekirjoittamalla ilmoittautumislomakkeen näytteilleasettaja sitoutuu noudattamaan näitä osanottoehtoja sekä niiden täydennykseksi annettuja ohjeita.